

568897-2026 - Mise en concurrence

Allemagne – Services de conseils financiers – 10021232 - Supporting the Financial Institutions Green Transition

OJ S 157/2026 17/08/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Services

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Adresse électronique: frankfurt@crp-law.de

Forme juridique de l'acheteur: Entreprise publique, contrôlée par une autorité publique centrale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: 10021232 - Supporting the Financial Institutions Green Transition

Description: Micro, small and medium-sized enterprises (MSMEs) constitute the overwhelming majority of economic activity in Jordan. MSMEs account for over 99% of all enterprises, employ around 60% of the formal private-sector workforce, and contribute 40% of Jordan Gross Domestic Product (GDP), making them crucial for economic growth, resilience, and job creation. Despite this importance, MSMEs still face obstacles in accessing appropriate and diversified financial products. Access to formal credit remains limited for many MSMEs. According to the Central Bank of Jordan (CBJ) National Financial Inclusion Strategy (NFIS) 2023-2028, only 28.3% of formal MSMEs had a loan or line of credit from a financial institution, highlighting a significant financing gap for smaller firms in Jordan. Financial exclusion is especially pronounced for underserved segments such as informal and women-led enterprises, which often face higher collateral requirements, limited credit histories, and lower formal borrowing rates. Financial inclusion, defined as access to and use of appropriate, affordable, and sustainable financial products and services, remains a priority in Jordan. The CBJ is pursuing ambitious targets to increase overall financial inclusion, reduce gender gaps, and enhance MSME access to finance, including through digital channels and tailored products. The NFIS aims, for example, to increase MSMEs access to formal lending at an average annual rate of 4% for four years. In a similar vein, Jordan's Green Finance Strategy 2023-2028 aims to mobilize green investments and position the financial sector as a regional leader in sustainable finance. The strategy highlights that a 92.5% of the Jordan National Determined Contribution (NDC) target cost is to be financed by international support and mobilized private capital. As Jordan advances its Green Finance Strategy, a central priority was establishing clear and credible standards for what qualifies as "green" across the financial system. The Jordan National Green Taxonomy, published in February 2026, provides this clarity by offering a common language for the financial system to classify sustainable economic activities in a transparent and consistent way. By anchoring investment decisions to science-based criteria, the taxonomy helps ensure that future capital flows genuinely support Jordan's low-carbon, climate-resilient transition. Against this backdrop, the Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit GIZ-implemented project, Innovative Approaches for the Financial Inclusion of MSMEs in Jordan (I-FIN), takes a holistic, market-

driven approach to strengthening inclusive green finance in the country. The project operates across the policy, institutional, and market levels, helping to improve the broader enabling environment, upgrade the technical and operational capacities of financial service providers, and ensure that enterprises can confidently access and benefit from green finance solutions. The overall objective of the project is to ensure that MSMEs in Jordan benefit from a more inclusive financial system that enables inclusive access to green finance and supports environmentally sustainable and resilient business growth, also with a focus on women-led enterprises.

Identifiant de la procédure: 495b17aa-a4f7-464d-b487-7f801146185d

Identifiant interne: 10021232

Type de procédure: Négociée avec publication préalable d'un appel à la concurrence / concurrentielle avec négociation

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 66171000 Services de conseils financiers

Nomenclature complémentaire (cpv): 79412000 Services de conseil en gestion financière

2.1.2. Lieu d'exécution

Pays: Jordanie

N'importe où dans le pays donné

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: #Bekanntmachungs-ID: CXTRYY6YT1F698BV# All communication takes place in English via communication tool in the project area of the procurement portal.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Participation à une organisation criminelle: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Fraude: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Corruption: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Manquement aux obligations dans le domaine du droit environnemental: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Manquement aux obligations dans le domaine du droit social: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Insolvabilité: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Biens administrés par un liquidateur: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

État de cessation d'activités: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Faute professionnelle grave: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Conflit d'intérêt créé par sa participation à la procédure de passation de marché: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Résiliation, dommages et intérêts ou autres sanctions comparables: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Fausse déclaration, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: 10021232 - Supporting the Financial Institutions Green Transition

Description: The assignment is structured around four interrelated work packages, 5 key experts, complemented by two pools of experts. Work Package 1: Planning and Inception: aims to review, research, and analyse all relevant information to ensure a comprehensive understanding of the assignment and to refine the implementation approach. Work Package 2: Capacity Development and Technical Assistance for Inclusive Green Credit Guarantees and Risk-Sharing Mechanisms: strengthens the staff and institutional capacities of the Jordan Loan Guarantee Corporation (JLGC) in the area of MSMEs inclusive green finance, through tailored staff capacity development and institutional advisory services across seven operational areas: product development and/or adaptation, risk documentation and/or management, strategy development, monitoring, reporting, setting up of an operational unit, and cooperation with Fintechs. Work Package 3: Capacity Development and Technical Assistance for Financial Services Providers: strengthens the institutional capacities of 5 financial services providers across the same seven operational areas and builds the capacities of at least 120 employees (50 of which are women) in the financial service sector. This work package may target public and private financial services providers, while Activity 3.7 targets financial sector associations, training providers, and academic institutions. The Contractor is expected to ensure strong coordination and alignment with a parallel complementary intervention delivering sector-level standardized training, including regular information exchange, harmonization of approaches, and avoidance of duplication. Work Package 4: Advancing Financial Service Providers' Capacity to Access and Mobilize International Climate Finance: supports financial services providers in submitting at least 3 project outlines (1 of which related to the water sector) for mobilising international climate finance in relation to MSMEs to relevant national actors, in close coordination with the CBJ, Ministry of Environment, and industry associations. All support under this assignment shall be aligned with international best practices and relevant

national frameworks, including, but not limited to, the Jordan National Green Taxonomy, ensuring consistency with evolving regulatory and policy developments in the green finance landscape.

Identifiant interne: 10021232

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 66171000 Services de conseils financiers

Nomenclature complémentaire (cpv): 79412000 Services de conseil en gestion financière

Options:

Description des options: GIZ may optionally commission contract amendments and/or increases based on the criteria in the tender documents to the successful bidder of this tender. For details, please see the terms of reference.

5.1.2. Lieu d'exécution

Pays: Jordanie

N'importe où dans le pays donné

5.1.3. Durée estimée

Date de début: 08/03/2027

Date de fin de durée: 31/07/2029

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 3

Autres informations sur le renouvellement: GIZ may optionally commission contract amendments and/or increases based on the criteria in the tender documents to the successful bidder of this tender. For details, please see the terms of reference.

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Exigence dans l'offre

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:startup#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Réduction des incidences sur l'environnement

Description: siehe oben

Objectif du marché public stratégique: Réalisation d'objectifs sociaux

Description: siehe oben

Méthode utilisée pour réduire l'incidence environnementale: La protection et la restauration de la biodiversité et des écosystèmes, La transition vers une économie circulaire, L'adaptation au changement climatique, L'atténuation du changement climatique, La prévention et la réduction de la pollution

Objectif social promu: Égalité des ethnies, Égalité hommes-femmes, Devoir de diligence en matière de droits de l'homme dans les chaînes d'approvisionnement mondiales, Conditions de travail équitables, Autre

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Références sur des services spécifiés

Description du critère de sélection: EN-B1: Technical and professional ability (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): 1. The technical assessment is only based on reference projects with a minimum commission value of 100,000.00 EUR. 2. At least 3 reference projects of which 2 in cooperating with financial institutions on MSME sustainable finance, of which 1 on project proposal development for climate finance in cooperation with financial service providers" and at least 1 reference project in Jordan in the above-mentioned technical field in the last 36 months (deadline: date of publication of invitation to tender).

Critère: Chiffre d'affaires annuel moyen

Description du critère de sélection: EN-C1: Economic and financial standing (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): Average annual turnover for the last three years (last-but-four financial year can be included in case of tenders held within 6 months of end of last financial year), at least: 2,000,000.00 EUR.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: EN-C2: Economic and financial standing (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): Average number of employees and managers for the past three calendar years, at least 15 persons.

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: EN-A1: Principles for the execution of orders (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): 1. Self-declaration: name of company and address, tax ID, registration and commercial register number or equivalent register in accordance with the legal provisions of the country of origin. 2. No grounds for exclusion pursuant to § 123, § 124 GWB, § 22 LkSG, EU-Russia sanctions 3. Declaration of bidding consortium and/or declaration of subcontractors (if applicable)

Critère: Autres exigences économiques ou financières

Description du critère de sélection: EN-A2: Conditions for the reduction of candidates (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung): If we receive more than 5 requests to participate, we will make a selection on the basis of the criteria laid out in the procurement documents and invite tenders only from the 5 candidates with the highest scores. We reserve the right to cancel the procurement procedure if we receive fewer than 3 requests to participate. If it is not possible to make a clear selection of up to 5 candidates for the tendering phase on the basis of the criteria listed in the procurement documents (e.g. if a number of candidates achieve the same overall eligibility score), we reserve the right to increase the maximum number of 5. Weighted criteria for the selection of candidates: 1. Technical experience (90%) a. Capacity building programmes with financial institutions on sustainable financial instruments (40%) b. Trainings for financial institutions on MSME finance (20%) c. Implementation of sustainable finance taxonomies in the financial sector (10%) d. Project proposal development for climate finance in cooperation with financial service providers (20%) 2. Regional experience (10%) Jordan 3. Experience of development projects (at least 50% ODA-financed) (0%)

Critère: Références sur des services spécifiés

Description du critère de sélection: Assessment of technical eligibility / weighted criteria for the selection of candidates - Weighted criteria for the selection of candidates: 1. Technical

experience (90%) 2. Regional experience (10%) 3. Experience of development projects (at least 50% ODA-financed) (0%)

Les critères seront appliqués pour sélectionner les candidats à inviter pour la seconde étape de la procédure

Pondération (pourcentage, valeur exacte): 100,00

Informations sur la seconde étape d'une procédure en deux étapes:

Nombre minimal de candidats à inviter pour la seconde étape de la procédure: 5

Nombre maximal de candidats à inviter pour la seconde étape de la procédure: 5

La procédure se déroulera en plusieurs étapes. À chaque étape, certains candidats peuvent être éliminés

L'acheteur se réserve le droit d'attribuer le marché sur la base des offres initiales sans mener de négociations

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Price

Description: Price criteria for "Bestangebots-Quotienten-Methode"

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 30

Critère:

Type: Qualité

Nom: Erreichte Gesamtpunktzahl nach fachlicher Wertung (inkl. Mindbed.)

Description: Zur Ermittlung des wirtschaftlichsten Bieters wird hier von der Vergabestelle die erreichte Gesamtpunktzahl nach fachlicher Wertung eingetragen. Es werden nur Angebote mit einer fachlichen Bewertung von über 500 Punkten gewertet. Fachliche Angebote mit weniger Punkten scheiden als fachlich ungeeignet aus.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 70

Critère:

Type: Qualité

Nom: Erreichte Gesamtpunktzahl nach fachlicher Wertung (inkl. Mindbed.)

Description: Zur Ermittlung des wirtschaftlichsten Bieters wird hier von der Vergabestelle die erreichte Gesamtpunktzahl nach fachlicher Wertung eingetragen. Es werden nur Angebote mit einer fachlichen Bewertung von über 500 Punkten gewertet. Fachliche Angebote mit weniger Punkten scheiden als fachlich ungeeignet aus.

Catégorie du critère d'attribution seuil: Note minimale

Nombre critère d'attribution: 500

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: anglais

Date limite de demande d'informations complémentaires: 31/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Adresse des documents de marché: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRY6YT1F698BV/documents>

Canal de communication ad hoc:

URL: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRY6YT1F698BV>

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de la procédure:

Date d'envoi estimée des invitations à soumissionner: 09/10/2026

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRY6YT1F698BV>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: anglais

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des demandes de participation/candidatures: 15/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:

À la discrétion de l'acheteur, certains documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: GIZ asks the applicant or bidder to submit, complete or correct documents, within the framework laid down by law.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: The execution conditions result from the information given in the contract notice and the tender documents.

Facturation électronique: Requise

La commande en ligne sera utilisée: oui

Le paiement électronique sera utilisé: oui

5.1.15. Techniques**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Die Vergabekammern des Bundes

Description des délais d'introduction des procédures de recours: According to Article 160, Section 3 of the German Act Against Restraint of Competition (GWB), application for review is not permissible insofar as 1. the applicant has identified the claimed infringement of the procurement rules before submitting the application for review and has not submitted a complaint to the contracting authority within a period of 10 calendar days; the expiry of the period pursuant to Article 134, Section 2 remains unaffected, 2. complaints of infringements of procurement rules that are evident in the tender notice are not submitted to the contracting authority at the latest by the expiry of the deadline for the application or by the deadline for the submission of bids, specified in the tender notice. 3. complaints of infringements of procurement rules that first become evident in the tender documents are not submitted to the contracting authority at the latest by the expiry of the deadline for application or by the deadline for the submission of bids, 4. more than 15 calendar days have expired since receipt of notification from the contracting authority that it is unwilling to redress the complaint. Sentence 1 does not apply in the case of an application to determine the invalidity of the contract in accordance with Article 135, Section 1 (2). Article 134, Section 1, Sentence 2 remains unaffected.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Numéro d'enregistrement: 993-80072-52

Adresse postale: Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5

Ville: Eschborn

Code postal: 65760

Subdivision pays (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Pays: Allemagne

Point de contact: c.r.p. law. partnerschaft mbB

Adresse électronique: frankfurt@crp-law.de

Téléphone: +49 69 247 4828 00

Télécopieur: +49 69 247 4828 99

Adresse internet: <http://www.giz.de>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Die Vergabekammern des Bundes

Numéro d'enregistrement: t:022894990

Adresse postale: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Ville: Bonn

Code postal: 53113

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: vk@bundeskartellamt.bund.de

Téléphone: +49 2289499-0

Télécopieur: +49 2289499-163

Adresse internet: <http://www.bundeskartellamt.de>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numéro d'enregistrement: 0204:994-DOEVD-83

Ville: Bonn

Code postal: 53119

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Téléphone: +49228996100

Rôles de cette organisation:

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 3ffb13c3-aec4-4c5e-b468-ad3aa04f8ad2 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 14/08/2026 09:45:20 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: anglais

Numéro de publication de l'avis: 568897-2026

Numéro de publication au JO S: 157/2026

Date de publication: 17/08/2026